



Title I-Parents' Right-to-Know

August 27, 2019

Dear Parent/Guardian:

The *Every Student Succeeds Act (ESSA)* was passed by the U.S. Congress late last year and signed into law on December 10, 2015. The *ESSA* replaces the *No Child Left Behind Act (NCLB)* and is the latest reauthorization of the *Elementary and Secondary Education Act (ESEA)*.

Under the *ESSA*, all schools receiving Title I funds must inform parents of their right to ask schools about the professional qualifications of their child's teachers and paraprofessionals. Paterson Charter School for Science and Technology (PCSST) receives Federal Title I funding and we are happy to share this information with you upon your request.

At PCSST, we are extremely proud of the quality of the teaching staff. All our teachers have college degrees and many have advanced degrees. In addition, every teacher continues learning through professional development activities and our teachers are evaluated each year to make sure their teaching skills remain at the highest possible level. Please know that, at any time, you may request information regarding the professional qualifications of your child's classroom teachers including, at minimum, the following:

1. Whether your child's teacher has met the NJ State qualifications and certification requirements for the grade level he/she is teaching.
2. Whether the teacher is teaching under emergency or other provisional certification through which state qualifications or licensing criteria have been waived.
3. What undergraduate or graduate degrees the teacher holds, including graduate certificates and additional degrees, and major(s) or area(s) of concentration.
4. Whether your child is provided services by paraprofessionals and, if so, their qualifications.

If at any time your child has been taught for 4 or more consecutive weeks by a teacher who is not "highly qualified", the school will notify you.

If you have questions regarding the professional qualifications of your child's classroom teachers, please feel free to contact our Human Resources Coordinator, Mrs. Rose Oral, at the following phone number: (973) 247-0600.

I encourage you to support your child's education and communicate with your child's teacher(s) on a regular basis. By partnering, families and educators can provide your child with the best education possible.

Sincerely,

Mrs. Hurisa Guvercin, Title I Authorized Representative



Title I-Derecho a saber de los padres

27 de agosto de 2019

Estimado Padre / Guardián:

La Ley de *Every Student Succeeds Act* (ESSA) fue aprobada por el Congreso de EE.UU. a finales del año pasado y firmada en la ley el 10 de diciembre de 2015. La ESSA sustituye a la Ley de *No Child Left Behind (NCLB)* y es la última reautorización de la *Elementary and Secondary Education Act* (ESEA).

Bajo la ESSA, todas las escuelas que reciben fondos del Título I deben informar a los padres de sus derechos a preguntar a las escuelas sobre las calificaciones profesionales de los maestros y para-profesionales de sus hijos. La Paterson Chárter School para Ciencia y Tecnología (PCSST) recibe financiamiento federal Título I y estamos felices de compartir esta información con usted a su solicitud.

En PCSST, estamos muy orgullosos de la calidad del personal docente. Todos nuestros profesores tienen títulos universitarios y muchos tienen grados avanzados. Además, cada maestro continúa aprendiendo a través de actividades de desarrollo profesional y nuestros maestros son evaluados cada año para asegurarse de que sus habilidades de enseñanza permanezcan en el nivel más alto posible. Por favor, sepa que, en cualquier momento, puede solicitar información con respecto a las calificaciones profesionales de los maestros de su hijo, incluyendo, como mínimo, lo siguiente:

1. Si el maestro de su hijo ha cumplido con los requisitos del estado de NJ y los requisitos de certificación para el nivel de grado que él / ella está enseñando.
2. Si el maestro está enseñando bajo una emergencia u otra certificación provisional a través de la cual se han renunciado a las calificaciones del estado o los criterios de licencia.
3. Qué títulos de pregrado o posgrado el maestro tiene, incluyendo certificados de posgrado y grados adicionales, y los principales o áreas de concentración.
4. Si su hijo / a recibe servicios de un para-profesional y, si es así, sus calificaciones.

Si en algún momento se le ha enseñado a su hijo por 4 o más semanas consecutivas por un maestro que no está "altamente calificado", la escuela le notificará-

Si tiene preguntas acerca de las calificaciones profesionales de los maestros de sus hijos, por favor comuníquese con nuestra Coordinadora de Recursos Humanos, la Sra. Rose Oral, al teléfono (973) 247-0600.

Le animo a que apoye la educación de su hijo (a) y se comunique con el (los) maestro (s) de su hijo de manera regular. Al asociarse, las familias y los educadores pueden brindarle a su hijo la mejor educación posible.

Sinceramente,

Sra. Hurisa Guvercin, Representante Autorizado Título I



VELİ-BİLGİ EDİNME-HAKKI

Ağustos 27, 2019
Sayın Veli:

Her Öğrenci Başarı Yasası (ESSA) geçen yıl ABD Kongresi tarafından kabul edildi ve 10 Aralık 2015'te kanunla imzalandı. ESSA Hiç Bir Öğrenci Geride Bırakılmaz (No Child Left Behind) Yasasının (NCLB) yerini aldı ve İlk ve Orta Öğretimde geçerli hale geldi.(ESEA).

ESSA uyarınca, Title I fonları alan tüm okul velileri, çocuklarının öğretmenlerinin mesleki yeterlilikleri hakkında bilgi talep etme hakkına sahiptir. Paterson Charter for Science and Technology Title 1 kaynakları kullanmaktadır ve talep etmeniz halinde bu bilgileri sizinle paylaşmaktan mutluluk duyuyoruz.

PCSST olarak öğretmen kadrosunun kalitesi ile gurur duyuyoruz. Tüm öğretmenlerimiz üniversite mezunu olmakla beraber birçok öğretmenimiz de yüksek lisans mezunudur. Buna ek olarak, her öğretmenimiz mesleki gelişim aktiviteleri yoluyla öğrenmeye devam etmekte ve öğretim becerilerinin mümkün olan en üst düzeyde kalmasını sağlamak için her yıl değerlendirmeye tabi tutulmaktadır. Velilerimiz arzu etmeleri durumunda çocuklarının öğretmenlerinin mesleki yeterlilikleri hakkında bilgi talep etme hakkına sahiptir. Öğretmenlerinin mesleki yeterlilikleriyle alakalı, belirli sınırlar dahilinde aşağıdaki bilgileri talep edebilirler:

1. Öğretmenlerin NJ eyalet kriterleri ve lisans yeterliliklerine göre; öğretilen dersin, konu alanı ve sınıf seviyesine göre yeterliliklerinin olup olmadığını.
2. Öğretmenlerin, hangi eyalet yeterlilikleri veya sertifika kriterlerine göre, acil veya geçici sertifikaya sahip olup olmadığını.
3. Öğretmenlerin sahip olduğu üniversite mezuniyet branşları, mezuniyet sertifikaları veya alanlarıyla alakalı herhangi bir sertifikalarının olup olmadığını.
4. Eğer çocuklarına sağlanan servisler asistanlar tarafından ise; bu asistanların hangi yeterliliklere sahip olup olmadığını.

Eğer çocuklarınız 4 hafta veya daha fazla ard arda, gerekli yeterliliğe sahip olmayan öğretmenler tarafından eğitim ve öğretime tabi tutulursa okul sizi haberdar edecektir.

Eğer herhangi bir sorunuz olursa, lütfen çekinmeden İnsan Kaynakları Direktörü Rose Oral hanımefendiyle bu numarayı kullanarak irtibata geçiniz: (973) 247-0600 ext.3505

Çocuğunuzun eğitimini desteklemenizi ve çocuğunuzun öğretmenleriyle düzenli olarak iletişim kurmanızı öneriyoruz. Aileler ve eğitimciler işbirliği yaparak, öğrencilerin mümkün olan en kaliteli eğitimi almalarını sağlayabilir.

Saygılarımla,
Mrs. Hurisa Guvercin, Title I Yetkili Temsilcisi

